

Levy información Spanish translation

## **Impuestos Operativos**

En la reunión del 22 de julio, la Mesa directiva escolar de Faribault votó por unanimidad para autorizar una elección especial el martes 5 de noviembre para que la comunidad vote sobre dos preguntas que habrá en la boleta electoral para un impuesto operativo.

Las preguntas sobre el impuesto operativo buscan incrementar en el instituto del distrito un séptimo período en la escuela de Faribault High School (preparatoria) y proveer apoyo de transporte a los estudiantes.

La actual aprobación por los votantes es de \$ 827 por alumno. Si la pregunta numero 1 es aprobada los votantes aprobaron \$ 1,048 por alumno y pagaran impuestos en 2020. Si la pregunta I y 2 es aprobado por los votantes será de \$ 1,163 por alumno y pagarán impuestos en 2020

### **¿POR QUÉ PIDEMOS UNA LEVY (IMPUESTOS OPERATIVOS)?**

El estado de Minnesota no cumple con su obligación de financiar las escuelas públicas y esta falta de fondos afecta las decisiones presupuestarias en nuestro distrito escolar. Nuestro distrito hizo ajustes de un 1.9 millones en el presupuesto para el año escolar 2019-20 \$ Estamos pidiendo este impuesto para que podamos brindar a todos los estudiantes una mayor oportunidad de tener éxito y encontrar su propio Camino a la Excelencia, ya sea que ingresen a la fuerza laboral o continúen su educación. Un séptimo períodos pondrá a nuestros estudiantes en igualdad de condiciones con los estudiantes de todo el estado.

### **EN LA BOLETA**

**PREGUNTA 1:** La aprobación de ingresos adicionales para un séptimo período de la escuela preparatoria HS.

Si es aprobada, incrementará los ingresos de educación general \$ 221 por alumno. La autorización de ingresos de impuestos, cada año la propuesta incrementaría la tasa de inflación y sería aplicable por 10 años, comenzando con el pago de impuestos en 2020, a menos que se revoque o se reduzca de otra manera según lo estipule la ley.

**AL VOTAR "SÍ" EN ESTA PREGUNTA DE VOTACIÓN, ESTÁ VOTANDO POR UN INCREMENTO DE IMPUESTOS A LA PROPIEDAD.**

**PREGUNTA 2:** La aprobación de ingresos adicionales para el apoyo académico de los estudiantes y la aprobación del transporte incrementará los ingresos de educación general \$ 115 por alumno. La autorización de ingresos de la prepuesta de impuestos aumentaría cada año la

tasa de inflación y sería aplicable por 10 años, comenzando a pagar los impuestos en 2020, a menos que se revoque o reduzca de otra manera según lo estipule la ley.

**AL VOTAR "SÍ" EN ESTA PREGUNTA DE VOTACIÓN, ESTÁ VOTANDO POR UN INCREMENTO DE IMPUESTOS**

**SI LA LEVY PASA,**

**Las prioridades que se les ofrecerán a nuestros estudiantes incluyen:**

- Un séptimo período en la escuela preparatoria HS, que les permitirá tomar cursos electivos especializados en áreas temáticas como fabricación, robótica e ingeniería. También disminuirá la necesidad de que los estudiantes tomen clases de verano para adaptar todas sus clases que quieran tomar durante el año escolar.
- Mayor acceso a clases innovadoras que forman parte de las carreras profesionales y comerciales, ofrecen créditos universitarios y les permiten explorar áreas de interés.
- Más oportunidades para obtener experiencia a través del noviciado en empresas locales y otros aprendizajes basados en la comunidad.
- Apoyo académico adicional y de salud mental.
- Opciones de transporte adicionales.

**¿A DÓNDE IRÁ EL DINERO DE LEVY?**

Para el cambio de un séptimo período, requiere contratar personal adicional que se especialice en enseñar los tipos de clases innovadoras que queremos ofrecer a los estudiantes en materia de servicios humanos y de salud. Estas clases también requieren equipos que les permitan a los estudiantes adquirir experiencia práctica. áreas como fabricación, robótica, ingeniería, salud y servicios humanos. Estas clases requieren un equipo que les permiten a los estudiantes obtener experiencias prácticas.

También es necesario agregar personal para implementar programas académicos que mejorarán el rendimiento de los estudiantes.

Los fondos también se destinarán a proporcionar tres rutas de autobús adicionales que reducirán nuestra área de transporte para estudiantes de preparatoria de dos millas a una milla.

La Escuela Preparatoria de Faribault (High School) es la única escuela preparatoria de 12 Big 9 Conference que todavía opera en un horario de un sexto período.

**¿CÓMO NOS COMPARAMOS CON OTROS DISTRITOS?**

Los impuestos de la propiedad escolar de Faribault son de un 28 por ciento más bajos que el promedio estatal. Si se aprueban ambas preguntas de recaudación, los impuestos de la propiedad escolar de Faribault serán de un 16 por ciento más bajos que el promedio estatal y más bajos que los de Austin, Owatonna, Albert Lea y Northfield.

El impacto fiscal en una vivienda valorada en un promedio de \$ 175,000 será de \$ 99 por año, un poco más de \$ 8 por mes.

### **¿QUÉ PASA SI LA PROPUESTA FALLA?**

- La escuela preparatoria continuará operando con el sexto período, de manera que limitará el acceso de los estudiantes a cursos que otorguen créditos universitarios, carreras y carreras comerciales, cursos electivos y aprendizaje basado en la comunidad.
- Más reducciones en el personal e incremento en el tamaño de las clases
- Los estudiantes continuarán tomando clases de verano para adaptar las clases requeridas a sus horarios
- Los estudiantes no recibirán apoyo académico adicional a través de la programación académica.
- Los estudiantes que viven a 1-2 millas de la escuela preparatoria no tendrán acceso al transporte.